



中國絲綢公司廣東省公司

CHINA SILK CORPORATION
GUANGDONG BRANCH

Address: 63, Wen-Ming Road, Guangzhou, China

Cable: "SILK" Guangzhou.



GUANGZHOU FRIENDSHIP STORE

廣州友誼商店

1. 廣州友誼商店，是您購物的好去處。
2. 附設友誼西餐廳，為您提供可口美食。
3. 中國大酒店友誼商店，設在中國大酒店首層、二層，商品琳琅滿目，款客之道新境界。
4. 新設友誼攝影彩色沖印，沖印一小時有取。友誼彩色，永留回憶。
5. 為賓客辦理國際、國內托運服務；香港買單，本店提貨服務；代客送貨上門服務；商品售後維修服務。



1. Guangzhou Friendship Store—a good place to enjoy your shopping.
2. Guangzhou Friendship Western Restaurant. It caters for its clients with delicious food.
3. Friendship Store in China Hotel. Located on the 1st and 2nd floor. A Colourful display of commodities
A brand—new way to greet customers
4. Photo developing and printing department newly set up, enables you to have your beautiful pictures within one hour. Colour of friendship. Forever memorable.
5. A diversified service: arrange shipment of goods for customers both within and without China; purchase made in Hongkong with deliveries effected on mainland; deliver wares to customer's doors; and post—sale maintenance.



地址：環市東路369號

電話：76296

Add: 369 Round-City Road
East Guangzhou

Tel: 76296





In November 1984,
The Peninsula Group fulfills
its promise in Southern China.
The Garden Hotel, Guangzhou (Canton).
The new Garden Hotel complex in Guangzhou is the largest integrated first-class hotel and office complex in China.

The hotel tower will have over 1100 luxurious rooms, 15 superb bars and restaurants, a health club and swimming pool facilities. And of course the meticulous service that has become the trademark of The Peninsula Group.

The hotel will also house two multi-purpose halls, suitable for seminars, trade fairs, exhibitions, fashion shows and conferences for up to 1400 people. In addition there are 5 smaller meeting rooms and a fully equipped business centre.

For full details, please contact The Peninsula Group in Hong Kong.



花園酒店
The Garden Hotel
GUANGZHOU



The Peninsula Group
Fulfilling the promise of the Orient

Reservations: Contact your travel agent, The Peninsula Group, Hong Kong Tel: 3-7225771 Tlx: 34064 PENGPH HX, The Garden Hotel, Huanshi Road East 368, Guangzhou Tel: 73388 Cable: 4735 Telex: GC HTL CN 44788.

Hotels managed by The Peninsula Group: In Hong Kong: The Peninsula*, The Kowloon Hotel — end 1985
In Harbour City, Hong Kong: The Hongkong Hotel, The Marco Polo, The Prince Hotel In Singapore: The Marco Polo In The Philippines: The Manila Peninsula* In Thailand: The Bangkok Peninsula* In The People's Republic of China: The Jianguo Hotel, Beijing, The Garden Hotel, Guangzhou (Canton) — late 1984.

*Affiliated with Swissotel.

TGH-CRH(C4)

Marlboro



萬寶路

美國銷量第一 世界銷量第一



中藝展新姿爲您添新意



中藝開業廿五年來，業務不斷擴展。去年新增設的新港分公司經營手法有所突破，除傳統中國珍品之外，更搜羅世界高級精品。今年六月，油蔴地分公司亦擴充營業，增設服飾中心、電器中心、補品中心，爲顧客提供更多品種選購。電器中心設香港買單國內提貨服務

中國工藝品進出口總公司香港代理

中藝 (香港) 有限公司

香港九龍尖沙咀廣東道30號新港中心

分公司：九龍·尖沙咀廣東道新港中心

- 尖沙咀星光行
- 尖沙咀新世界中心
- 油蔴地彌敦道233-9號

香港·中區亞細亞行

中國糧油食品進出口公司

香港代理處

五 豐 行

經營範圍：糧穀，食用和工業用植物油，油籽，油餅及飼料，食鹽，活畜，活家禽，肉類及肉類製品，動物油脂，蛋及蛋製品，鮮水果及水果製品，鮮乾菜，速凍菜及腌製菜，水產品，罐頭，糖及糖果，酒類，飲料，奶製品，米製品及調味品等。



地址：香港灣仔港灣道26號華潤大廈7-8字樓 電話：5-8318777 電掛：3578或NGFUNG 電傳：74054 NGFUNG HX

中國國貨公司

香港銅鑼灣樂聲大廈 電話：5-7908321

大華國貨公司

香港大道中僑商大廈 電話：5-241051



規模宏大·時令百貨齊全·價格公平

港九總分公司多間, 均在繁盛地點, 方便選購

· 辦理多種商品香港買單國內提貨。設有海外服務
部專人接待遊客郵寄託運及回國華僑購物服務 ·



代客訂購澳門葡京、新麗華酒店及遠東噴射、水翼船及客輪船票，不收任何手續費。

週一至週六回港船票可於即日中午十二時前到碼頭預售處購取。

酒店房租(按金連稅)須於訂房時預付；如欲訂購週末酒店房間及船票，請提早於星期一到各服務處訂購可免向隅。

碼頭預售處：香港港澳碼頭

電話：⑤457021

中區預售處：皇后大道中萬年大廈地下

電話：⑤239760

尖沙咀預售處：星光行地下商場

電話：③672838

旺角預售處：通菜街二三〇號

電話：③807193



澳門旅遊服務處

承造濬海及水面土木工程

MARINE AND CIVIL ENGINEERING CONTRACTORS

船灣淡水湖(世界第一座在海上建造之
海上水庫)第二期工程承造商

MAIN CONTRACTOR FOR THE RAISING OF THE PLOVER COVE
DAM—THE WORLD'S FIRST FRESH WATER RESERVOIR ON THE SEA

承建最新型水翼船、吸坭船、拖輪、躉船

SHIP BUILDERS: HYDROFOILS, ALL KINDS OF
DREDGERS, TUGS HOPPER BARGES, LIGHTERS, ETC.

建造新型自行吸坭船

BUILDING OF SELF-PROPELLED
TRAILING HOPPER DREDGERS.



建造世界最新設計之
75型水翼船

BUILDING OF LATEST DESIGN
PT 75 MX III HYDROFOIL



有榮有限公司

YAU WING CO., LTD.

香港中環畢打行五〇一室

501 Pedder Building, Hong Kong.

Tel. 5-227131 Telex 75050 HX Cables: DREDGING

**FORTEC
COMPLEX**

電子計算器

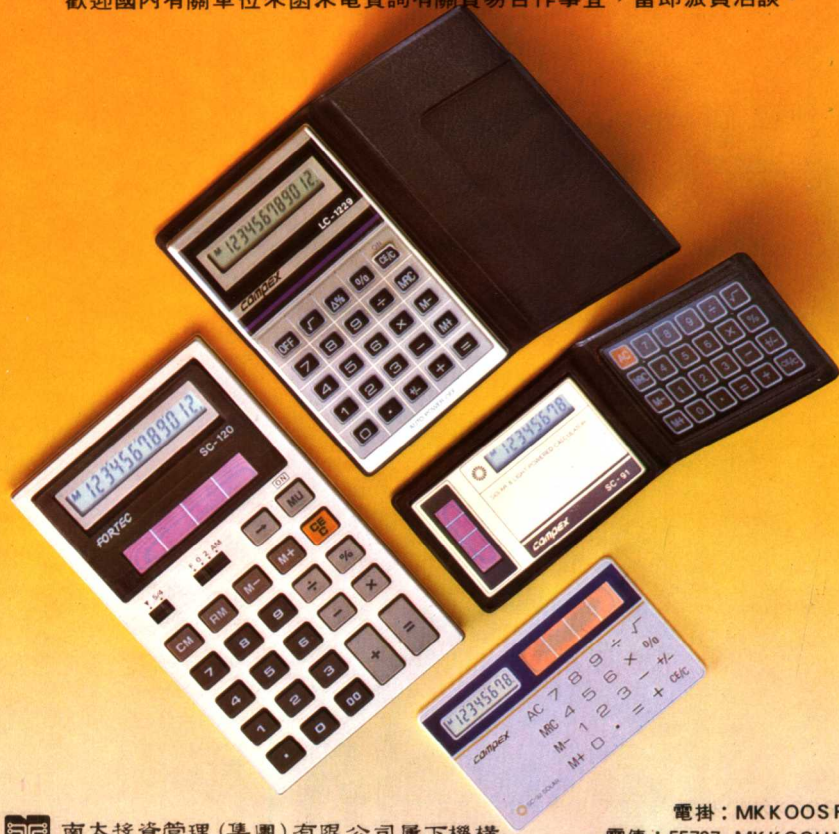
南太投資管理(集團)有限公司

南太集團乃世界三大電子計算器出品公司之一，產量為全港之冠，佔全港出口量一半以上，行銷全球各地，技術優良，實力雄厚，質量可靠。

自設研究發展部門，總部設於日本東京，分部在加拿大多倫多市及香港。

現為香港佔地最大之電子廠，總面積達九萬多平方米，現有廠房近一萬多平方米，專門生產及經營各款電子計算器，電子醫療儀器，電子量度儀器，電子通訊儀器，微型電腦，各類塑膠製品，五金製造，人造皮製品，模具製造，業務範圍廣，兼有轉口貿易代理日本及美國名廠家庭電器及藥品代理，與國內多個單位緊密合作已超過五年歷史。

歡迎國內有關單位來函來電查詢有關貿易合作事宜，當即派員洽談。



南太投資管理(集團)有限公司屬下機構

南太電貿(中國)有限公司

九龍官塘鴻圖道四十四至四十六號世紀工商中心十二樓及十三樓

電掛: MKKOOSP

電傳: 55797 MKKOOHX

郵政信箱: K-72126 KLN

電話: 3-410273 (20條線)

中南電腦廠推出一種 先進的微電腦系統 ZD-065通用的過程控制機



該系統是中南電腦廠和中山大學物理系微電腦研究室合作，自行設計、成功製造的通用過程控制機。1982年10月通過技術鑒定，已在鐵路、郵電、水文、礦山、冶金、化工、輕重工業和企業管理等部門獲得廣泛使用，並榮獲1983年國家優秀新產品獎。

訂貨供貨業務：中南電腦廠（即原南海無綫電廠，在中山大學設有業務組）

電話：南海總機113-419

電掛：3189

業務聯系人：崔慶潮、鄭國華



廣州中藥一廠

△優生良藥：

滋腎育胎丸

功能：

補腎健脾、益氣培元、養血安胎、
強壯身體，用於防治習慣性流產、
先兆性流產。

粵衛藥臨（1983）第17號

△治療糖尿病良藥

消渴丸

功能：

滋腎養陰、益氣生津。
用於多飲、多尿、多食、消瘦、
體倦無力、眠差腰痛、尿糖及血
糖升高之“消渴症”確有療效。

粵衛藥臨（81）第08號



廠址：廣州槳欄路50號 電話：83274, 82170, 82974

萬寶牌

萬戶千家必備 現代生活之寶

BYD-158雙門電冰箱



我國引進的第一條先進電冰箱生產綫的最新產品

本產品係引進國外先進電冰箱技術設備製造，採用世界名廠主機、配件和優質材料，參照國外最新設計，結構先進，外形美觀，冷凍效率高，性能好。電冰箱金屬外殼採用世界先進磷化工藝處理和現代塑料噴塗，所以，防銹力特別強，經久不銹。色澤柔和、耐用。噪音低，耗電少。質量達到國際***級標準。是您家庭理想的高級生活用品。



廣州冰箱廠製造

廠址：廣州市江南大道南492號

電話：48445 電掛：0177



中國土產畜產進出口公司

廣東省土產分公司

**China National Native Produce & Animal
By-Products Import & Export Corporation
Guangdong Native Produce Branch**

我公司經營竹製品，品種繁多，用途廣泛，
有麵包籃、竹碟、果盒、果盆、字紙籬、枱、
椅、檯、書架、窩篩、筷子、餐蓆、茶具、蒸
籠、籬、蓆、帽、花盆套等。

歡迎來函索取目錄、訂購。

地址：中國廣州623路486號

電掛：“PROCANTON”廣州 電傳：44072 KTNB CN

486 LIU ER SAN ROAD, GUANGZHOU, CHINA

Cable: “PROCANTON” Guangzhou TELEX: 44072 KTNB CN

中國海關

法規問答

(旅客行李物品和郵遞物品部份)

附：海關組織機構簡介

全國海關組織系統表

中華人民共和國暫行海關法

中華人民共和國海關進出口稅則

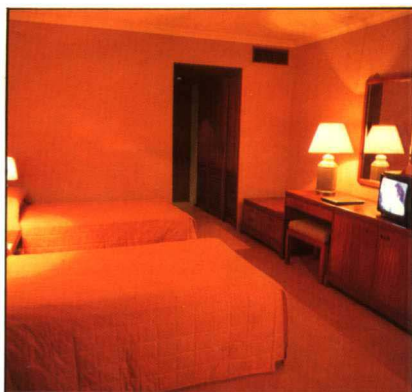
進口旅客行李物品稅額表

中華人民共和國海關總署政策法律研究室
廣州海關編

香港經濟導報社出版



白天鵝賓館
WHITE
SWAN
HOTEL



中國廣州沙面南街一號
SHAMIAN ISLAND
GUANGZHOU, CHINA

電話 TEL: 86968

電傳 TELEX: 44149 WSH CN

電報掛號 CABLE: 8888

香港辦事處：

香港中環畢打街12號，
畢打行501室

電話 TEL: 5-240192/240193

電傳 TELEX: 75050 WINGS HX